

Hurst Street at Union Avenue Post office Box 126 Bridgeport, Pennsylvania 19405 www.sspeterpaulukrchurch.us

"Christ is Born!"
"Khristos Razhdayetsia!"

December 19-20, 2020 Christmas Week

THE GREAT FEAST of the Birth of Jesus Christ (Christmas) will be celebrated this week. On Christmas Eve, Thursday, we will sing the Great Compline Service at 8:30 pm, followed by the Divine Liturgy at 9 pm. Nexr weekend, the 21st and 22nd, we will continue with our Christmas celebration with Saturday Liturgy at 6 pm and Sunday Liturgy at 9 am.

WE WILL LIVESTREAM our Christmas services of Great Compline at 8:30 pm on Christmas Eve and the Christmas Divine Liturgy at 9 pm. Please tell all your sons and daughters, friends and neighbors about this wonderful opportunity to sing and pray with us this Christmas Holyday.

OUR SUNDAY SCHOOL will be in session this Sunday, the 20th, at 11 am, as our highschool students will prepare a special Christmas program to be presented via livestream on Christmas Eve. There will be no Sunday School classes next Sunday, the 27th of December.

WE ARE SO VERY GRATEFUL to all our dear parishioners for their generous donations to our parish this Christmas season. We also thank all our faithful viewers on YouTube for all their cards and letters with donations to our vibrant parish for their love and generosity. May the Newborn Lord Jesus bless all of you with health and hope this Holy Season.

PLEASE REMEMBER TO FAST from all meat and meat products this coming Thursday, Christmas Eve, as we prepare to greet the Lord on His Holy Birthday on Friday, Christmas Day. If we don't fast, we cannot Feast!

FATHER RONALD thanks all our folks who remembered him this Christmas Season with their prayers, cards and encouraging words. Your kindness will always be remembered in our prayers for all of you.

BEAUTIFUL CHURCH CALENDARS for the new year of 2021 will be available for all our faithful this weekend. These gifts come in both Ukrainian and English types, so please help yourselves to these fine gifts today.

## DIVINE SERVICES FOR THE WEEK

Saturday, Dec. 19, 6 pm

+Mary Sokol, Anna Sokol Burns (Dottie and Jack Strouse, and The Strouse Land-scaping Crew)

Sunday, Dec. 20, 9 am

+Aunt Helen Popivchak (Nieces, Nephews)

Thursday, Dec. 24,8:30 pm Friday, 10 am, Christmas Saturday, Dec. 26, 6 pm Sunday, 9 am, Dec. 27 For all the Faithful, living and Deceased Health of our Sc. Teachers, families Howard Taylor (The John Cienki Fam.) +Walter and Antoinette (Lois Paul)

CHRISTMAS TROPAR:

O Christ, Our God, Your Nativity has spread the Light of Wisdom around all the world. The Magi learned through the Star to worship You, and to know You as the Orient from on high, O Lord, Glory be to You.

GLORY TO THE FATHER AND...

CHRISTMAS KONTAK:

Today the virgin gives birth to the Inconceivable
One, as the earth presents a stable to the Inaccessible One, as the angels and shepherds praise Him. Today The Magi
go to Him led by a star, for it is for our sake that a little Infant, the
Eternal God is Born!

CHRISTMAS PROKIMEN: Let all the world adore You and sing to Your Holy Name, O Lord God.

Christ Se Born!

0. 70x1. 460

8